

## THÔNG BÁO BẦU CỬ

**THÔNG BÁO ĐƯỢC ĐƯA RA** rằng một cuộc Tổng tuyển cử Thành phố sẽ được tổ chức tại Thành phố Lemon Grove vào Thứ Ba, ngày 5 tháng Mười một năm 2024, dành cho các Viên chức sau:

Cho hai (2) thành viên của Hội đồng thành phố (đủ nhiệm kỳ bốn (4) năm)  
Cho một (1) Thị trưởng Hội đồng Thành phố (Toàn nhiệm kỳ bốn (4) năm)

Các Tuyên bố ứng cử và tài liệu đề cử bắt buộc khác cho các ứng cử viên đủ điều kiện mong muốn tranh cử vào chức vụ bầu cử có thể được lấy và nộp tại Thành phố Lemon Grove, tại 3232 Main Street, Lemon Grove, CA 91945 vào hoặc sau ngày 15 tháng Bảy năm 2024 lúc 5 giờ chiều và phải được nộp tại cùng một địa điểm không trễ hơn 5 giờ chiều vào ngày 9 tháng Tám năm 2024. Nếu một người đương nhiệm đủ điều kiện không nộp tuyên bố ứng cử trước 5 giờ chiều vào ngày 9 tháng Tám năm 2024, bất kỳ người đủ điều kiện nào không phải người đương nhiệm sẽ có thời gian đến 5 giờ chiều vào ngày 14 tháng Tám năm 2024 để nộp tuyên bố ứng cử (và các tài liệu bắt buộc khác) cho chức vụ bầu cử. Những cá nhân quan tâm muốn tranh cử phải đặt lịch hẹn bằng cách gọi cho Joel G. Pablo, Thư ký Thành phố qua điện thoại, theo số (619) 825-3841 hoặc qua e-mail, tại [jpablo@lemongrove.ca.gov](mailto:jpablo@lemongrove.ca.gov). Việc gia hạn này không được áp dụng khi không có người đương nhiệm đủ điều kiện để được bầu.

Nếu không có ai hoặc chỉ một người được đề cử vào chức vụ bầu cử, việc bổ nhiệm vào chức vụ bầu cử có thể được thực hiện theo quy định tại § 10229 của Bộ luật Bầu cử California.

Các phòng phiếu (trung tâm bỏ phiếu) sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

/s/: Joel G. Pablo, Thư ký Thành phố  
Thành phố Lemon Grove